

öffentliche N I E D E R S C H R I F T
VERTEILER:

Körperschaft	: Stadt Norderstedt	
Gremium	: Stadtvertretung, STV/048/ IX	
Sitzung am	: 25.09.2007	
Sitzungsort	: Plenarsaal Rathausallee 50, 22846 Norderstedt	
Sitzungsbeginn	: 19:00	Sitzungsende : 19:55

Öffentliche Sitzung
Es folgte eine nichtöffentliche Sitzung

Das Ergebnis der Beratung ergibt sich aus den Anlagen, die Bestandteil dieser Niederschrift sind.

Genehmigt und wie folgt unterschrieben:

Vorsitzende/r	: gez.	Charlotte Paschen
Schriftführer/in	: gez.	Simone Weiß

TEILNEHMERVERZEICHNIS

Körperschaft	: Stadt Norderstedt
Gremium	: Stadtvertretung
Sitzungsdatum	: 25.09.2007

Sitzungsteilnehmer

Vorsitz

Paschen, Charlotte

Teilnehmer

**Algier, Ute
Behr, Peter
Berg, Arne - Michael
Döscher, Günther
Ehrenfort, Renate
Engel, Uwe
Fedrowitz, Katrin
Hagemann, Holger-W.
Hausmann, Thorsten
Jäger, Thomas
Kahlsdorf, Jens
Krogmann, Marlis
Lange, Jürgen
Leiteritz, Gert
Limbacher, Manfred
Lüllau, Erika
Matthes, Uwe
Münster, Helmut
Nicolai, Günther
Oehme, Kathrin
Paschen, Herbert
Peihs, Heideltraud
Peters, Thies
Plaschnick, Maren
Prüfer, Christoph
Rädiker, Klaus
Reinders, Anette
Scharf, Hans
Schulz, Dietmar
Steffen, Hans-Uwe
Stender, Emil
Vorpahl, Doris
Voß, Friedhelm
Wagner, Alfred L.
Wohnowski, Karlfried**

Entschuldigt fehlten

Teilnehmer

Hahn, Sybille
Kelm, Wolfgang
Mendel, Christoph
Paustenbach, Johannes

Verwaltung

Becker, Siegfried
Borchardt, Hauke
Grote, Hans-Joachim
Langhanki, Kristin
Mirow, Waltraud
Thormählen, Torsten
Weiß, Simone

Amt 10
Abt. 106
Oberbürgermeister
Abt. 102
Abt. 105
Stadtrat
Abt. 102, Protokoll

sonstige

Jach, Edith**Seniorenbeirat**

4
VERZEICHNIS DER
TAGESORDNUNGSPUNKTE

Körperschaft	: Stadt Norderstedt
Gremium	: Stadtvertretung
Sitzungsdatum	: 25.09.2007

Öffentliche Sitzung

TOP 1 :

Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

TOP 2 :

Beratung und Beschlussfassung zur Tagesordnung

TOP 3 :

Berichte der Stadtpräsidentin

TOP 4 :

Berichte des Oberbürgermeisters

TOP 5 :

Einwohnerfragestunde

TOP 6 : A 07/0353

Änderung der Richtlinie zur Verleihung der Bürgermedaille, hier: Antrag der Stadtpräsidentin vom 06.09.2007

TOP 7 : A 07/0357

Umsetzung im Ausschuss für Kultur- und Städtepartnerschaften, hier: Antrag der GALiN vom 07.09.07

TOP 8 : A 07/0360

Ausschussumsetzung Ausschuss für Kultur- und Städtepartnerschaften, hier: Antrag der SPD-Fraktion vom 10.09.07

TOP 9 : A 07/0363

Umsetzung von Ausschüssen / Abberufung und Entsendung von Delegierten in den Städtebund, hier: Antrag der CDU-Fraktion vom 10.09.07

TOP 10 : B 07/0362

Wahl eines / einer zweiten stellvertretenden Stadtpräsidenten/Stadtpräsidentin

TOP 11 : B 07/0302

Sozialstaffelrichtlinien

TOP 12 : B 07/0366

Außerplanmäßige Ausgabe im Verwaltungshaushalt 2007, HHSt. 4640.65500 Sprachförderung

TOP 13 : B 07/0259

3. Nachtragssatzung zur Satzung der Stadt Norderstedt über die Erhebung einer Spielgerätesteuern für das Halten von Spiel- und Geschicklichkeitsapparaten (Spielgerätesteuersatzung)

TAGESORDNUNGSPUNKTE

Körperschaft	: Stadt Norderstedt
Gremium	: Stadtvertretung
Sitzungsdatum	: 25.09.2007

TOP 1: Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

Frau Paschen begrüßt die Anwesenden, stellt die form- und fristgerechte Ladung sowie die Beschlussfähigkeit mit 36 Mitgliedern fest.

Frau Paschen verpflichtet Frau Lüllau und Herrn Voß als Stadtvertreter.

Frau Paschen weist auf den Austausch der Vorlage B 07/0321 gegen die Vorlage B 07/0366 hin.

TOP 2: Beratung und Beschlussfassung zur Tagesordnung

Abstimmung über die vorliegende Tagesordnung:

Einstimmig beschlossen.

TOP 3: Berichte der Stadtpräsidentin

Keine.

TOP 4: Berichte des Oberbürgermeisters

Keine.

TOP 5: Einwohnerfragestunde

Herr Claus-Dieter Voigt, Jägerlauf 19, 22851 Norderstedt, fragt zum Thema „Zufahrt Großer Born West“ und übergibt Herrn Grote eine Unterschriftensammlung.

Die Fraktionen und die Verwaltung antworten direkt.

TOP 6: A 07/0353**Änderung der Richtlinie zur Verleihung der Bürgermedaille, hier: Antrag der Stadtpräsidentin vom 06.09.2007**

Herr Prüfer stellt folgenden Änderungsantrag:

„Wir beantragen Ziff. 1: „Die Stadt Norderstedt vergibt, beginnend im Jahre 2000, eine Bürgermedaille für besondere Verdienste“ wie folgt zu ergänzen: „Das Material und die Gestaltung der Medaille werden so gewählt, dass die Bürgermedaille einen Sachwert von € 1.000 hat.“

Abstimmung über den Änderungsantrag:

Bei 4 Ja, 32 Nein- Stimmen und 0 Enthaltungen mehrheitlich abgelehnt.

Beschluss

Ziff. 1 wird wie folgt verändert (Fettdruck):

1. „Die Stadt Norderstedt vergibt, beginnend im Jahre 2000, eine Bürgermedaille für besondere Verdienste.
Der Erhalt der Bürgermedaille ist ab der Vergabe der Bürgermedaille 2007 mit einem Preisgeld in Höhe von €1.000,00 verbunden. Rückwirkende Ansprüche aus vergangenen Verleihungen der Bürgermedaille können nicht geltend gemacht werden.

...“

Abstimmung gesamt:

Bei 23 Ja-, 9 Nein-Stimmen und 4 Enthaltungen mehrheitlich angenommen.

TOP 7: A 07/0357**Umsetzung im Ausschuss für Kultur- und Städtepartnerschaften, hier: Antrag der GALiN vom 07.09.07****Beschluss**

Ausschuss für Kultur- und Städtepartnerschaften:

Abberufung als stellvertretendes Mitglied:	Frau Marina Kahlsdorf
Neubenennung als stellvertretendes Mitglied:	Frau Maren Plaschnick

Abstimmung:

Abberufung als stellvertretendes Mitglied:	Frau Marina Kahlsdorf
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.	
Neubenennung als stellvertretendes Mitglied:	Frau Maren Plaschnick
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.	

TOP 8: A 07/0360

**Ausschussumbesetzung Ausschuss für Kultur- und Städtepartnerschaften, hier:
Antrag der SPD-Fraktion vom 10.09.07**

Beschluss

Ausschuss für Kultur- und Städtepartnerschaften:

Abberufung: Christoph Mendel stellv. Mitglied Stadtvertreter

Neubenennung: Marina Kahlsdorf stellv. Mitglied Bürgerlich

Abstimmung:

Abberufung: Christoph Mendel stellv. Mitglied Stadtvertreter
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Neubenennung: Marina Kahlsdorf stellv. Mitglied Bürgerlich
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

TOP 9: A 07/0363

**Umsetzung von Ausschüssen / Abberufung und Entsendung von Delegierten in den
Städtebund, hier: Antrag der CDU-Fraktion vom 10.09.07**

Beschluss**Hauptausschuss**

Neubenennung Mitglied

Herr Gert Leiteritz

Neubenennung stellv. Mitglied

Herr Dietmar Schulz

Ausschuss für Kultur und Städtepartnerschaften

Neubenennung Mitglied

Herr Friedhelm Voß

Wahl eines Vorsitzenden

Herr Friedhelm Voß

Gemeindewahlausschuss

Neubenennung stellv. Mitglied

Herr Holger Hagemann

Sozialausschuss

Abberufung Mitglied

Herr Thorsten Hausmann

Neubenennung Mitglied

Frau Kathrin Oehme

Neubenennung Mitglied

Frau Erika Lüllau

Abberufung eines 1. stellv. Vorsitzenden

Herr Thorsten Hausmann

Wahl einer 1. stellv. Vorsitzenden

Frau Ute Algier

Werkausschuss

Neubenennung als stellv. Mitglied (Stadtvertreter)

Herr Friedhelm Voß

Jugendhilfeausschuss

Neubenennung als stellv. Mitglied (Stadtvertreter)

Herr Friedhelm Voß

Eingabenausschuss

Abberufung stellv. Mitglied
 Neubenennung stellv. Mitglied
 Neubenennung als stellv. Mitglied (Stadtvertreter)

Herr Dietmar Schulz
 Herr Joachim Schulz
 Herr Friedhelm Voß

Städtebund

Abberufung Mitglied
 Neubenennung Mitglied

Herr Rainer Schlichtkrull
 Herr Dietmar Schulz

Abstimmung:**Hauptausschuss**

Neubenennung Mitglied
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Herr Gert Leiteritz

Neubenennung stellv. Mitglied
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Herr Dietmar Schulz

Ausschuss für Kultur und Städtepartnerschaften

Neubenennung Mitglied
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Herr Friedhelm Voß

Wahl eines Vorsitzenden
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Herr Friedhelm Voß

Gemeindewahlausschuss

Neubenennung stellv. Mitglied
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Herr Holger Hagemann

Sozialausschuss

Abberufung Mitglied
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Herr Thorsten Hausmann

Neubenennung Mitglied
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Frau Kathrin Oehme

Neubenennung Mitglied
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Frau Erika Lüllau

Abberufung eines 1. stellv. Vorsitzenden
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Herr Thorsten Hausmann

Wahl einer 1. stellv. Vorsitzenden
Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Frau Ute Algier

Werkausschuss

Neubenennung als stellv. Mitglied (Stadtvertreter)

Herr Friedhelm Voß

Abstimmung: Einstimmig beschlossen.**Jugendhilfeausschuss**

Neubenennung als stellv. Mitglied (Stadtvertreter)

Herr Friedhelm Voß

Abstimmung: Einstimmig beschlossen.**Eingabenausschuss**

Abberufung stellv. Mitglied

Herr Dietmar Schulz

Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Neubenennung stellv. Mitglied

Herr Joachim Schulz

Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Neubenennung als stellv. Mitglied (Stadtvertreter)

Herr Friedhelm Voß

Abstimmung: Einstimmig beschlossen.**Städtebund**

Abberufung Mitglied

Herr Rainer Schlichtkrull

Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Neubenennung Mitglied

Herr Dietmar Schulz

Abstimmung: Einstimmig beschlossen.

Herr Nicolai verlässt den Raum von 19.50 Uhr bis 19.53 Uhr.

TOP 10: B 07/0362**Wahl eines / einer zweiten stellvertretenden Stadtpräsidenten/Stadtpräsidentin****Beschluss**

Wahl des/der zweiten stellvertretenden Stadtpräsidenten / Stadtpräsidentin:

Vorschlag der CDU-Fraktion:

Herr Hans-Uwe Steffen.

Abstimmung:

Einstimmig beschlossen.

Die Stadtpräsidentin stellt fest, dass damit

Herr Hans-Uwe Steffen als zweiter Stellvertreter gewählt worden ist.

Herr Steffen nimmt die Wahl an.

TOP 11: B 07/0302
Sozialstaffelrichtlinien

Beschluss:

Die Stadt Norderstedt übernimmt ebenfalls bereits ab dem 3. Kind die vollen Kosten, d.h. 100 % des Regelkostenbeitrages.

Die §§ 2 und 5 der Richtlinien zur Bildung einer Sozialstaffel nach § 10 der Satzung für die Kindertageseinrichtungen der Stadt Norderstedt für die Ermäßigung der Regelgebühren werden in der Fassung der Anlage 1 rückwirkend zum 01.08.2007 beschlossen.

Abstimmung:

Einstimmig beschlossen.

TOP 12: B 07/0366
Außerplanmäßige Ausgabe im Verwaltungshaushalt 2007, HHSt. 4640.65500
Sprachförderung

Beschluss

Die Stadtvertretung beschließt die Leistung einer außerplanmäßigen Ausgabe im Verwaltungshaushalt für das Haushaltsjahr 2007 bei der Haushaltsstelle 4640.65500 Kindertagesstätten, Sprachförderung in Höhe von 98.000,00 EUR.

Deckungsmittel stehen durch Mehreinnahmen auf der Haushaltsstelle 4640.17100 Zuweisungen des Landes für Personalkosten zur Verfügung.

Abstimmung:

Bei 1 Enthaltung einstimmig angenommen.

TOP 13: B 07/0259
3. Nachtragssatzung zur Satzung der Stadt Norderstedt über die Erhebung einer Spielgerätesteuern für das Halten von Spiel- und Geschicklichkeitsapparaten (Spielgerätesteuersatzung)

Beschluss

Die beigefügte 3. Nachtragssatzung zur Satzung über die Erhebung einer Spielgerätesteuern für das Halten von Spiel- und Geschicklichkeitsapparaten wird beschlossen.

Abstimmung:

Bei 1 Enthaltung einstimmig angenommen.

Nach dem Verlesen des Protokolls erhebt Herr Kahlsdorf Einspruch gegen das Abstimmungsergebnis zum Tagesordnungspunkt 10 und zum Tagesordnungspunkt 11. Nach § 23 (2) der Geschäftsordnung muss die Stimmenzählung wiederholt werden, wenn das Abstimmungsergebnis unverzüglich angezweifelt wird. Herr Kahlsdorf hat das von Frau Paschen verkündete Abstimmungsergebnis „einstimmig angenommen“ nicht angezweifelt. Dem Einwand von Herrn Kahlsdorf kann deshalb nicht entsprochen werden.